

MINUTES OF PROCEEDINGS

TUESDAY, MARCH 23, 1993

(3)

[Text]

The Legislative Committee on Bill C-109, An Act to amend the Criminal Code, the Crown Liability and Proceedings Act and the Radiocommunication Act, met at 3.35 o'clock p.m. this day, in Room 308, West Block, the Chairman, Derek Blackburn, presiding.

Members of the Committee present: Sheila Finestone, Bob Horner, Rob Nicholson, George Rideout, Jacques Tétreault, Blaine Thacker and Ian Waddell.

In attendance: From the Legislative Counsel Office: Diane McMurray, Legislative Counsel. *From the Research Branch of the Library of Parliament:* Mollie Dunsmuir, Research Officer.

Witnesses: From the Office of the Information and Privacy Commissioners of Canada: Bruce Phillips, Privacy Commissioner; Julien Delisle, Executive Director; Gerard vanBerkle, General Counsel. *From Mobility Canada and for Bell Cellular:* Peter Barnes, Vice President, Government & Regulatory Affairs; Linda Oliver, National Director, Government & Regulatory Affairs. *From Rogers Cantel Inc.:* George Fierheller, Chairman, Chief Executive Officer; Mr. Katz, Vice-President, Government Relations.

The Committee resumed consideration of its Order of Reference dated Monday, March 8, 1993, relating to Bill C-109, An Act to amend the Criminal Code, the Crown Liability and Proceedings Act and the Radiocommunication Act (*See Minutes of Proceedings and Evidence, Monday, March 15, 1993, Issue No. 1*)

Bruce Phillips made a short opening comment and answered questions.

Peter Barnes made an opening statement and answered questions.

George Fierheller made an opening statement and answered questions.

On motion of Sheila Finestone, it was agreed, — That a list of questions be sent to the Department of Communications.

On motion of Bob Horner, it was agreed, — That the Chairman be authorized to reimburse reasonable travelling and living expenses for two witnesses from the Canadian Association of Chiefs of Police who will be appearing on Thursday, March 25, 1993.

At 4.50 o'clock p.m., the Committee adjourned to the call of the Chair.

Marie Louise Paradis

Clerk of the Committee

PROCÈS-VERBAL

LE MARDI 23 MARS 1993

(2)

[Traduction]

Le Comité législatif chargé du projet de loi C-109, Loi modifiant le Code criminel, la Loi sur la responsabilité civile de l'État et le contentieux administratif et la Loi sur la radiocommunication, se réunit à 15 h 35, dans la salle 308 de l'édifice de l'Ouest, sous la présidence de Derek Blackburn (*président*).

Membres du Comité présents: Sheila Finestone, Bob Horner, Bob Nicholson, George Rideout, Jacques Tétreault, Blaine Thacker et Ian Waddell.

Aussi présentes: Du Bureau des conseillers législatifs: Diane McMurray, conseillère législative. *Du Service de recherche de la Bibliothèque du Parlement:* Mollie Dunsmuir, attachée de recherche.

Témoins: Des Commissariats à l'information et à la protection de la vie privée du Canada: Bruce Phillips, commissaire à la protection à la vie privée; Julien Delisle, directeur exécutif; Gerard vanBerkle, avocat général. *De Mobilité Canada et pour Bell Cellulaire:* Peter Barnes, vice-président, Affaires gouvernementales et réglementaires; Linda Oliver, directrice nationale, Affaires gouvernementales et réglementaires. *De Rogers Cantel Inc.:* George Fierheller, président-directeur général; M. Katz, vice-président, Relations gouvernementales.

Conformément à son ordre de renvoi du lundi 8 mars 1993, le Comité reprend l'étude du projet de loi C-109, Loi modifiant le Code criminel, la Loi sur la responsabilité civile de l'État et le contentieux administratif et la Loi sur la radiocommunication (*voir les Procès-verbaux et témoignages du lundi 15 mars 1993, fascicule n° 1*).

Bruce Phillips fait un bref commentaire et répond aux questions.

Peter Barnes fait un exposé et répond aux questions.

George Fierheller fait un exposé et répond aux questions.

Sur motion de Sheila Finestone, il est convenu, — Qu'une série de questions soit soumise au ministère des Communications.

Sur motion de Bob Horner, il est convenu, — Que des frais de déplacement et de séjour jugés raisonnables soient remboursés aux deux témoins de l'Association canadienne des chefs de police qui comparaitront le jeudi 25 mars.

À 16 h 50, le Comité s'ajourne jusqu'à nouvelle convocation du président.

La greffière du Comité

Marie Louise Paradis